



Bruxelles, 17. srpnja 2017.  
(OR. en)

11160/17

**COASI 90  
ASIE 21  
CFSP/PESC 673  
CSDP/PSDC 418  
POLGEN 108  
RELEX 643  
DEVGEN 168  
COHOM 83  
JAI 681  
MIGR 128  
COHAFA 56**

#### **ISHOD POSTUPAKA**

---

Od: Glavno tajništvo Vijeća

Na datum: 17. srpnja 2017.

Za: Delegacije

Br. preth. dok.: 11047/17

Predmet: Pakistan  
– Zaključci Vijeća (17. srpnja 2017.)

---

Za delegacije se u prilogu nalaze Zaključci Vijeća o Pakistanu kako ih je Vijeće usvojilo na 3557. sastanku održanom 17. srpnja 2017.

## **PRILOG**

### **Zaključci Vijeća o Pakistanu**

1. Vijeće podržava izvješće o provedbi petogodišnjeg plana angažmana EU-a i Pakistana za 2017., koji je donesen 2012.
2. Petogodišnjim planom angažmana, čije će razdoblje završiti ove godine, doprinijelo se učvršćivanju bilateralnih odnosa između Europske unije i Pakistana. Ujedno su se intenzivirali institucijski dijalazi o raznim prioritetskim područjima koja uključuju političku suradnju, sigurnost, upravljanje, ljudska prava, migracije te trgovinu i energetiku, a pokrenuti su i dijalazi u novim područjima kao što su borba protiv terorizma, neširenje oružja i razoružanje.
3. Stabilan, siguran i demokratski Pakistan u jasnom je interesu EU-a. EU smatra Pakistan važnim partnerom u jačanju multilateralne suradnje, posebno u okviru UN-a.
4. EU pozdravlja činjenicu da je niz preporuka iz misije EU-a za promatranje izbora iz 2013. razmotren u nacrtu prijedloga zakona o izborima i poziva vladu Pakistana da taj zakon donese na vrijeme za parlamentarne izbore u Pakistanu 2018. EU je za te izbore spremna razmotriti još jednu misiju za promatranje izbora.

5. S obzirom na poboljšanu provedbu sporazuma o ponovnom prihvatu između EU-a i Pakistana, što je za EU prioritet i ključna sastavnica njegovih sveukupnih odnosa s Pakistanom, EU i dalje blisko surađuje s tom zemljom i nastavit će pomno pratiti to pitanje. EU očekuje od Pakistana da dodatno ubrza rad na olakšavanju vraćanja svojih nezakonitih migranata te će mu i dalje pružati potporu za održivu reintegraciju povratnika u pakistansko društvo. U tom kontekstu EU pozdravlja dogovor o uspostavi elektroničke platforme za obradu zahtjeva za ponovni prihvat i poziva na njezinu pravodobnu provedbu. Ujedno s odobravanjem prima na znanje uspostavu platforme za suradnju u području krijumčarenja migranata i potiče pakistansku vladu da je u potpunosti iskoristi kao jedan od alata u borbi protiv krijumčarenja migranata.
6. EU je aktivno uključen u rješavanje pitanja raseljenog afganistanskog stanovništva. EU prima na znanje novu politiku Pakistana u pogledu afganistanskih izbjeglica, uključujući odluku da evidentira migrante bez isprava i da donese nacionalni zakon o izbjeglicama na temelju Konvencije o statusu izbjeglica iz 1951. te plan repatrijacije. EU ističe važnost predvidljiva, uredna, sigurna i dostojanstvena vraćanja te poštovanja međunarodnog prava kako bi se omogućile prikladne mjere integracije u Afganistanu i izbjegao destabilizirajući učinak na Afganistan. EU pruža potporu velikom broju izbjeglica i spreman je razmotriti dodatne ciljane mjere.

7. EU ističe da je promicanje ljudskih prava i vladavine prava u središtu EU-ova odnosa s Pakistanom. U tom pogledu EU pozdravlja doneseno zakonodavstvo, među ostalim u području prava radnika, prava djece i nasilja nad ženama, ali naglašava potrebu da se osigura potpuna provedba. EU je i dalje spremam podupirati provedbu Akcijskog plana za poboljšanje stanja ljudskih prava u Pakistanu te institucijsko i proračunsko jačanje i neovisnost Nacionalne komisije za ljudska prava. EU je i dalje posebno zabrinut zbog primjene smrtne kazne i snažno potiče Pakistan da ponovno uvede moratorij kao prvi korak prema njezinu ukidanju. EU je ujedno zabrinut u vezi s pitanjem poštenog suđenja civilima na vojnim sudovima, pravosudnog sustava za maloljetnike, položaja manjina, zloupotrebe zakona o bogohuljenju, slobode vjeroispovijesti ili uvjerenja te ograničenja slobode govora, posebno za novinare i aktiviste. EU je spremam poduprijeti Pakistan u pokretanju sveobuhvatne reforme pravosuđa.
8. EU s posebnom pozornošću prati napore koje pakistanska vlada ulaže u promicanje osnaživanja žena i djevojčica, borbu protiv ranog/dječjeg braka te osiguravanje sigurnih uvjeta u kojima djevojčice mogu završiti obrazovanje i graditi karijeru pod jednakim uvjetima kao dječaci. EU je spremam poduprijeti Pakistan u njegovim naporima na promicanju osnaživanja žena i djevojčica, važne uloge žena u borbi protiv nasilnog ekstremizma te na potpunoj provedbi RVSUN-a 1325 o ženama, miru i sigurnosti.

9. EU posebnu važnost pridaje jačanju suradnje s Pakistanom u vezi s pitanjima sigurnosti i obrane. EU je predan suradnji s Pakistanom u borbi protiv terorizma i terorističkih prijetnji u svim njihovim oblicima, jačanju suradnje u sprečavanju nasilnog ekstremizma, radikalizacije i novačenja i borbi protiv njih te hvatanju ukoštac s njihovim temeljnim uzrocima, u skladu s normama u pogledu ljudskih prava. EU posebno naglašava važnost borbe protiv financiranja terorističkih aktivnosti, među ostalim osiguravanjem potpune usklađenosti s popisom sankcija UN-a u vezi s financiranjem terorizma. EU poziva Pakistan da nastavi ulagati još veće napore kako bi zajamčio da se njegovo državno područje ne upotrebljava za pripremu terorističkih aktivnosti. EU ujedno potiče Pakistan da poštuje najviše standarde nuklearne sigurnosti i zaštite, konstruktivno se uključi u multilateralne forume o razoružanju, kao i da ratificira relevantne sporazume o neširenju oružja i izgradnji povjerenja te inicijative poput Ugovora o sveobuhvatnoj zabrani nuklearnih pokusa (CTBT) ili se obveže na njihovo poštovanje.
10. EU iščekuje nastavak suradnje s Pakistanom u promicanju uključive regionalne suradnje, među ostalim putem Južnoazijskog udruženja za regionalnu suradnju (SAARC). Potiče Pakistan da ojača suradnju s Afganistanom, među ostalim u olakšavanju mirovnog procesa pod vodstvom i odgovornošću Afganistana, što je u skladu s obvezom preuzetom na Briselskoj konferenciji o Afganistanu u listopadu 2016. EU potiče uspostavu čvršćeg odnosa Indije i Pakistana, čime se pomaže u izgradnji povjerenja u južnoj Aziji i ostvaruju mir, sigurnost i blagostanje u regiji.
11. EU vidi potencijal u povećanju opsega trgovine između EU-a i Pakistana koji je od obostrane koristi. EU napominje da je trgovini između Pakistana i EU-a doprinio opći sustav povlastica (OSP+), što je Pakistenu u 2016. donijelo trgovinski deficit od gotovo milijarde eura. EU potiče Pakistan da u potpunosti iskoristi OSP+. To uključuje poduzimanje daljnjih koraka za poboljšanje poslovne klime. EU ujedno podsjeća na važnost potpune i djelotvorne provedbe obveza Pakistana navedenih u 27 temeljnih međunarodnih konvencija o ljudskim pravima i pravima radnika, zaštiti okoliša i dobrom upravljanju.

12. EU ističe veliku važnost koju pridaje ulozi organizacija civilnog društva i nevladinih organizacija, i nacionalnih i međunarodnih. Kako bi ispunile svoju ključnu ulogu u osvješćivanju o temeljnim pravima i njihovu promicanju, tim organizacijama mora se omogućiti neometan rad u skladu s temeljnim pravima slobode izražavanja i okupljanja. U tom kontekstu EU naglašava važnost transparentna i pojednostavljena sustava registracije nevladinih organizacija za rad u Pakistanu.
13. EU iščekuje nastavak suradnje s pakistanskom vladom i na saveznoj i na pokrajinskoj razini u područjima kao što su socijalni razvoj, ruralni razvoj i upravljanje.
14. EU pozdravlja ishod prvog sastanka EU-a i Pakistana o energetici, koji se održao u siječnju 2017. i omogućio plodonosnu razmjenu iskustava u ključnim područjima energetske politike, s naglaskom na održivoj energiji i politikama borbe protiv klimatskih promjena, kako bi se radilo na ostvarenju obveza u vezi s klimatskim promjenama preuzetih u Parizu.
15. U skladu sa zaključcima Vijeća od 18. lipnja 2016. ESVD i Komisija započeli su savjetovanja s Pakistanom o političkom okviru za zamjenu petogodišnjeg plana angažmana novim planom strateškog angažmana između EU-a i Pakistana.
16. Kako je navedeno u zaključcima Vijeća iz 2016., organizacija trećeg *ad hoc* sastanka na vrhu EU-a i Pakistana ovisit će o postignutom napretku, ponajprije u području ljudskih prava i migracija, uključujući ponovni prihvat.